

NEW YORK WINDOW CLEANING
COMPANY, 10 TERAULEY S

ד' און מומעל, און אויב זי וועט ליי-
ן וועט עס זיין דיין שולד.
דער דאזיגער סעם ווי איהר רופט
דיס דארטען איז א פוסטער ניסעל א
נעישע מיט א נישט, ער קען בלויז
דערהען אויף'ן קאריו און געפעלען
טען. ווייטער אבער איז ער פוסט
אן אסאך דורך און דורך, און איך וויל
דאס פאר טינגע אויגען ניט האבען. ער
וועט זיכערלעך דעם נאכעטן מומעל און

סערע פון אויסן.
(פרועינג פאקטן)

אז אהרן
וויטמין סינגל
קאפסולס אין
24 טאבלעטן
דער פיל ריכטיגער
דעם נאמען
מידי
היינט וויקט מען

SANTAL
CAPSULES
MIDY

דוואכערס, ס'זיך מירמשענס פון
דרייטום. ענדלעך פון שטאדט
אין קאנטרי - אויפגעקראם!
מיר האבען א גרויסען לין פון סוף
שטאטס, וואואלען, ליניען, קא-
טען קרעפס אין ריכטונג פאר די
ביליגסטע דושאכ פרויען.

ס. גאלדשטיין
40 לעאנארד עוו.

קאדעז און קאדעז
כאדיסטערס און נאטארי פאבליק
א. א. וו.
פאן לויז בילדינג
60 וויקטאריא סטריט.
'מעין 2684.
אברהם קאדעז נאט 267
שטעטלעך קאדעז דזשינאמאן 1545

פאזמאן
ער בענק ביגדינג
נער טשעסנאט און
אנדערס סטריט

James L. SHEKTER
Justice of the Peace


 אמליק און יעדער
 10 מעדאלי
 מערסט, מעלע-
 און אדעס. 3087
 אווענדען און יום
 מובים טעלעפאן
 5619.

NEW YORK WINDOW CLEANING

(מורפטינ) (578)
 אהרן
 מרשמיסונג
 קוריר מין
 24 שטונדען
 יורד מ'ל חתם
 דעם נאכטן
 MIDY
 מיט נידעריגסטן
 נאכטאמאכטן

און קאנטרי — אויפגעקראו!
מיר האבען א גרויסען לין פון סילע
טאפאטאס, וואואלען ליניען; קא-
טען קרעפס און ריבאנס פאר די
בילינסטע דזשאב פרייען.

ס. גאלדשטיין
40 לעאנארד עוו.

קאהעז אזוי קאהעז
 באריסטערס און נאטארז פאמיליס
 א. א. וו.
 קאז לויז בילדינג
 60 וויקטאריא סטריט.
 טעין 2684.
 אברהם קאהעז נאמט 287
 שטענעלס פארשטאנד 1545

פאזמאן
ער בענק בירדינג
נער משעסנאט און
אנרעס סטריט

ווערטייזונגען פאר "דערנאכ" ווערען
גענומען לויט דעם אפיס פרייז.
אפיס 679 בארטאן סט. איסט, מע-
פאן נארפילד 127.
הייז 65 איסט אוו. נארט. מעלד-
ן רע. 5589.
James L. SHEKTER
Justice of the Peace

7. 10 מעדאלי
 סטרום, מעלע-
 3087 אדעל.
 אוועגדען אין יום
 מובים טעלעפאן-
 5619.
NEW YORK WINDOW CLEANING

LOEW'S
אונטערבראקען
12.80 מיטאג ביי 11 אונטער
נאכמיטאג 20 סענט. אונטער
ביי 50 סענט.
קעל. מיין 8660 — היי קלאס ווארענינג — באקס מיט רעוועניוויט

א נאנע וואך.
פאפולערע פרייען.
ערים בריידי אין דער שרעק-מארקעט
לעדי סעמאן אין "סאלד קאנקריט"
אלה דימאן, מיר און פיעלע דויער און מענעס "אויפן
מאנליע ביי" א סענאטאריעלע מוזיקאלישע קאמערען

דויערערי הענדלער און דויערערי סטארקערס איבערזאמ
וויס וויסען, אז איך

מ. העלער
האב זיך גענומען צו דער ארבייט, און ביי ווילן צו מאכען אלערליי
דויערערי דויערערי פאר דער שטיי.
רופט מיך אדער זעהט זיך מיט מיר, ווען איך דארף מאכען
אדערערי דויערערי דויערערי, און איך וועל זיין צופרידען.
אלערליי רינגען, קלענערע אדער גרעסערע, געמאכט צום מיין.
מיין נייער אדערעס איז
251 Queen St. West
העלער אלליי, 3907

מצבות אייזפארקויף
אוי ווי איך געט מיר פון 123 דאגערס סטריט
וועסט צו 140 עליאבעט סטריט
פערקויף איך מצבות ביליגער ווי א בעדאל, קומט
אויבערצייגט איך.
ה. גאלדבערג
123 און 171 דאגערס סטריט וועסט
אויך מאך איך מיין צו ביליגעפרייען.
טעלעפאן אדעלייד 3480.

ספעשער נאמיס צו אונזערע קאמפערס
אדערעס קוילען יעצט און ווארט נישט איר דער לעצטער מינוט, וויל
שפעטער וועט איר צוהאלטן דאסעלע און דאצו וועט איר נישט
נישט קענען באקומען.
THE EATON COAL CO.
Phone Ad. 2696
אימאן קאהר קא.
אפיס 352 קווי וועסט מער. עדי. 2696

HOW TO BECOME A REAL MUSICIAN?
By taking lessons at Michael Angelo's music school Maestro Michael Angelo will guarantee you a sure success of becoming a real Violin, Mandolin, Cornet, Saxophone player or any other wind and String instruments, also the same Michael Angelo's patient of teaching children to play Violin is not to be compared with any other teachers. So be sure to teleph. or come personally regarding your child's music education as Sig. Michael Angelo is the only teacher that takes real interest in them, and be aware of fakers!
Prof. Michael Angelo
Studio at Alhambra Hall 450 Spadina Ave. near College St
Tel. Col. 17

יאנעווער בראדערס
וואו איך בעקומט בלויז ראשעס קוהלען מיט ראשעס מיטקעס
2684 קווי ס. וועסט
טעלעפאן עדילייד 3766

אלערליי עלעקטריק ווייערינג ווערס
געמאכט ביי די
אנטעריא עקסטרעם
און פיסטשורס קא.
6492 קווי ס. וועסט
דארף איר ווייערען אייער הויז,
סטאר, עקסטרעם, קאמפליס מיט
פיקטשורס
טעלעפאן אדעלייד 6566.
אויך האבען מיר אלערליי עלעקטריק
פיקטשורס און לאמפעס, ס. ו. ד. אדערס
ווערט רעוועניוויט נישט וועניגער ווי 5
לאמפעס.
אונזער מאטא און צומענענעניי.
היי טעלעפאן מיין 6367.
ס. נישעבאם פארפרייט.

אלבאני האטעל
אין ס. ס. קלעמענס, האט א נאמען פאר
די לעצטע 20 יאהר אונטער דעם נעם
בען סענעוועלעסענס.
מיר בעטען אונזערע קאמפערס איר
פרייען צו קומען באזיכענען איידער
דער סעזאן איז און פילע נאנט, כדי מיר
זאלען זיך קענען געבען בעסערע בא
האנדלונג, שייכט צו
ב. מאסקאוויץ

Metropolitan Racing Ass'n
לויף-רייסעס
אין
דאפערין פארם
היינט
איינטייט: 75 סענט און וואך טעקס
טעמאטאליסאן רייסינג אסאסיאציע.

פ. שרייפער
807 אונטער עוועניו.
איך דארף נישט קלעהען וואו צו
גען וועגן די פאנעלעס אדער אדערס.
ווען איך דארף נישט קלעהען וואו צו
אוי קום איך בלאד צו איך.
איך פאררובט וועלכע עס איז מיין
גארמאנטען. לייכטע מאשינעריי,
וואו סקייס, ניי אדער רופירד
שליסעס, אלערליי בייבי
טענעוועלעס פאררובט, אלעמאד
שלאסער אדערס.
צומענענעניי גארמאנטעס.
איינמאל גוט געמאכט מיין גע
סייפס געלד.
ענלישע און אידישע העקאדערס צו
פארקויפן.
איינזענער אידישער שלאסער, 24
יאהר בעל מלאכה.

קעש'ס דויערערי סטאר
ווי 145/16 קווי סטריט וועסט
מיר פארקויפט
אויס אונזער סטאר
ווייך מיר געהן
אין האלטיי ביינעס
אויס אונזערע מיר יעדע אר
טיקעל פילע ביליגער ווי אייער.
עקסטרעם בארייניגט אין
דייטשע, וואסעס, נייע
סטייל לייכטער אויסגאס
שעהן, קאס גלעס, פאר
שענענע נישט און קומט
גלייך.

איינער פריינס קעש
145/16 קווי ס. ו. טעלעפאן עדי. 3528
בייסקערס אויספארקויף
א גרויסער סטאק פון הענדערטער ביי
ביסקערס ווערט פארקויפט צו רעוועניוויט
פרייען צו קומען באזיכען אין פלאז.
קומט יעצט שטארק פון 15 ביי 20
דאלאר.
שעלעס מאטא ביי מיט טעקס אין
טעלעפאן עדילייד 1440 וואוינען 438 פאלערסטאן בולווארד
דאלאר פאר קעש \$57.50
פיעלעס דאבעל באה רעג. 65 פאר
קעש \$52.50
פיעלעס סינגל באה רעגולאר \$60
פאר קעש \$47.00
רעוועניוויטלעס וועגן פיעל בא
וואוסט, דורכאויס גארמאנטעס און א
גרויסע סטאק פון סעקאנד הענד בייס
קעלס פון 35 דאלאר און העכער. קעש
אדער לייכטען אפצאהלען.
מיר אינזערען אייער בייסקעל פאר
פיער און נעבן.
PEERLESS BICYCLE WORKS
195 Dundas St. W.
ש. הימל איינזענער
אויסמאכאליס, טעקסעס צו פארענטען
טעלעפאנעס עדילייד 3582, באקומט
איר א טעקס צו יעדער צייט.
HIMEL'S AUTO LIVERY

פארלאנגט א מענשען אלס קא
לעקטא פאר אונזער קאמפערס
סייכענענען דעפארטמענט
מוז זיין א פאליטע פערזאן, דעם
פאליטע מענשען וועלכע מיר גע
בען ווער נאמען קאנדידאטן.
נאכברענגען אין "זשורנאל"
אפיס.

מ. און מר. וועבער
233 סימקא סטריט
לארען העפליכע אלע ווייערע נישט פרייע און לאנדעלייט בכלל ופערס
צו קומען זעהן
די חופה-צערעמאניע פון ווייטע מאכטער
הכלה בעסי עם החתן מר. סעם
מונעדראהאמ
איז נאך צדק שוהר ווינזערעניי עוועניו
היינט 7 אחר אווענדס
ווינזערע איך אלעמען מוז טוב וברכה אין בעסערע ענטשולדיגט
פאר נישט קומען באזיכענען איינלאדונג - כריען, פערבליבען מיר,
אויבער נישטע ווינזערע פרייער
S. Weber & Family 233 Simcoe St.

האטעל ריווערסייד
(פרייער אונטער'ן נאמען: פארק ענקעס)
מאנעס קלעמענס, מישיגען.
דער איינזענער אידישער ערשטע-קלאס האטעל אין מאנעס קלעמענס, עס
איז געמאכט, באקומען, ריין און רוחני. עס ענטהאלט די מינעראל בע
דער, עטוואס וואס איז קיינמאל ביינזער נישט געווען אין אידישע האטעלען.
אין די בעדער ווערען צוגעשטעלט פון אונזער אייגענעס קוואל - דער
קוואל פון אריינגעלען מינעראל וועלכער האט געמאכט מאנעס קלעמענס
באריכטס. עס איז דער איינזענער פלאץ וואו איידען קאנען קריגען א
נישטען שרעק פאלצייט און דאך הנאה האבען פון דער באדינונג, רייכטיק
און שטילקייט פון די בעסערע קלאס האטעלען. די בילדונג איז גרויס,
באשטענענע פון איבער 100 ציטערען, א דייניגנדיק, ברעכעסערס-רום
סיי-רום, פארקאר, שרייב ציטערען, א דווייטנייט א. ו. ו. אלע
ציטערען זיינען גוט ווענטילירט, און געהען איינס צו אן אנדערע
קאנדידאט פון אונזער בארען פון אכט אקער לאנד.
שרייבט צו אונז פאר אינפארמאציע.

לייט איידר פון רומאנעס אדער אנדערע
נערוועזע קראנקהייטען?
אייס אויך איז מאנעס קלעמענס פאר איך דער בעסטער פלאץ
וואו איידר קענט זיך איינזענערען און ווערען געווען
ביי אונז אין האטעל זענען פאר דאן די שטארקסטע מענער - בעדער פון
דער נאנעז וועלט. איינס איידר האלט ביי קומען און מאנעס קלעמענס
דאן שרייבט צו אונז און מיר וועלען איידר שיקען אלע אונפארמאציעס און
וועגן אפאלימעיטעס.
אונזערע אויסמאכענען ערווארטען איך בייס סמישען.
FOUNTAIN BATH HOUSE
אברהם פאנצער פארפרייטא
מאנעס קלעמענס מישיגען
פאנצער 1014
פאנצער באה הויז - איז דער ערשטער אידישער פלאץ אין מאנעס
קלעמענס.

פערעסאן ספרינג און דעלאמאנט האטעל
וועבער איז יעצט איבערגעפוקסט געווארען. מיט פילע באקומענע
קייטען וועט ערשטען ווערען אונזער א נייע מענערעוועלעסענס
דעם 18-טען יוני
פאר אויסקומפט ווענענע זיך צו
מ. אייזענבערג
דער אלט - באוואוסטער האטעל קופער פון דעלאמאנט מישיגען, איז
יעצט אין דעלאמאנט אנטאריא.

לואיס מ. סינגער
ל'איער און נאמארי פאבליק
סמישענער פאר אלע פראווינצען פון קענעדיע.
ל'איער 154 סימקא סטריט.
טעלעפאן עדילייד 1440 וואוינען 438 פאלערסטאן בולווארד
טעלעפאן עדילייד 1441 טעלעפאן פאלערש 4386

טאראנטא ווארשע און פיש
סמאוקינג מאנופעקטשורינג
מיר מאכען באקאנט אז איידר קענט ביי אונז באקומען צו יעדער צייט גע
סמישען פישען, אויך מאכען מיר די בעסטע ווארשע און פאסטיא
מא. מיר קומען נאך כשר'ע פליישען פון די אידישע האלילעלע, די
שטערנעכעס כשרות לויט די אויסגעזענען.
אדערס ווערען פיקטליך דעליווערעט. קאנאדא אדערס דעליווערעט פון א
דאלאר און העכער.
נישט אונז א פרויעל איך איר וועט דאן בלייבען אונזער שטענדי
גער קאמפער.
משה דייוויס
266 פארלאמענט סט.
טעל. מיין 909

די אפצייג
(פערעסאן ספרינג)
עס איז דער ערשטער דאנענער שטאט - מי
ער, וואס איז פאקטירט געווארען נאך
מיט עטליכע הונדערט יאהר צוריק.
מאנעס א בליק פון דער גאס -
האטעל אין האלב רודען - מינעריי
און דער ערשטער און העלערע א העלערע מינעראל
עטליכע שטאטעס מיט א פארענטען
און אונטער - א ווינעל פון א דאס
שיר, און אייגענעלעכעס מאסטיק
מיט א צווייטעוועלעכעס וועגלע, קומט
אין אונזערע עסט אין ווייטע - פערעס
קער, שטיינענע "נאמען" שטעט
אויס איבער'ן גאנצען טראסאר, ביי צום
וועבער, א גרויסער הונדערטע האט צוויי
שען הייזע, רונדע טורעם - דער צוויי
טער טייער איז פארמאכט מיט'ן אל
טעמפליכע הויז פון דער נאסער - פאר
שענדיגע געוועלעכעס און מיט דער איר
געוועלעכע הויכע "שטענדיקע" - אדערס, אויך פאסטיקט, אויך אונזער
די אלעס, טייערע וועלען וויין, העכערע

אן ערקלעהרונג פון אנדערע
השוהמים
אידען פון טאראנטא, וויס וויסען אז דער נאנעז סומעל וועלכער
קומט פאר אירע דער פלייש פראדע האבען מיר שווערס אסאליט
קיינעם שווער נישט, מיר האבן נישט געטרייבט מיט קיינעם, מיר
האבען געמאכט און מיר שטעט פאר יעדע איינעם, און
ווער נאנעז פארלאנגט און פון איינעם שלאכט הויזער וואו אונזער א
הימענס מיט ווי איז אויסגען נאנען, אז ווי זאלען באנייען דיעזען
אונזערעס מיט די זעלבע מאדיר נענען, וואס אלע אנדערע שלאכט הויזער
דאס הייסט, פון 2-דאלאר שווער נעלען, ווי דאס איז געוועזען ביי
אונז איינס סענט פאר יעדען פונט, דאס הייסט, א העכערע פון אן
אסעל, ביי א פערעסל סענט, אדער זענען איינעלעכעס נענען צו פאר
שטענען, אז דורך דיעזע קליי נעה העכערע אויסגעזענען, די לאנג
פון די שווערס, אין אויך ביי צו מאנען נאכקומען די אויסגעזענען
פון כשרות וועלען מיר געוויסנען די שווערס אין די אידישע הויכע
פרייען, ווער די שווערס וועלען לאזען מיר איבער צו אויך אלען
אונגעווענען.
מיר ערקלעהרען אויך -
אז הויז, אויך ווי די וואס האבען געהעכערט דעם פרייז פונעם פלייש
האבען אויסגעזען די געווענליכע ארויסצווארפען די שווער איר אונז
שווערס, דערפאר וויל מיר האבען פארלאנגט
א העכערונג פון אן אכטעל ביי
א פערטעל סענט
דאס איז אויך אזא אדערע וואס מיר באקומען אין אלע אנדערע
שלאכט הויזער, ערקלעהרען מיר די אנדערע הויזערס אז מיר גיבען
צווייטוועל איר אונזער נאנען פארקויפן ביי צו א נישטמער, צייט,
און מיר זענען צופרידען צו ערשטען פלייש און איינזענער וועלכע
העכערונגען.
אנדערע השוהמים.

סעסאן און שווערס
ל'איערס
803 טעמפלאן בילדונג
6 עדילייד סטריט אויס אונזער יאנג סטריט.
טעלעפאן מיין 4359.

די דזשורנאל פערעס
(אין דעם וועלכען בילדונג פון "אוידישע זשורנאל")
251 קווי סטריט וועסט
טעל. עדילייד 3967
פריינטינג
מיר מאכען אויסגעזענען, דאס דורך די מאנאטען וועלען און דוועלען
וועלען מיר מאכען איידער, פריינטינג, ביי ביל, ערשט, לעטער הערס,
עוועלעכעס א. ו. ו. ביליגער אין בעסער ווי איידר האט דאס ביי יעצט
געמאכט.
אדער ביינעס מיט אונז קיינ פיעל צייט פארשווערען, ערקלעהר
קלעהרענדיג אונז וואס פאר און ווי אונז איידר ווילס איידער סטרי
שטענדיג האבען געפריינטינג וויל -
מיר ווינען עקסטרעם
אין דיעז פאר!
בינעס - לייט, סעקעטארען פון מאנעס און שווער! נעמט
עס אלעס אין אכט, און אויב איידר דארף פריינטינג, געמאכט נישט,
שעהן און שעהן, קומט גלייך צוגעהן אדער טעלעפאנען
עדילייד 3967
פריינטינג דורכאויס פאר מיר, ה' לעווענשטאם.
פריינטינג געמאכט אין אלע שטראכען.
נומע ארבייט.
אדערמילכע באהאנדלונג.
The Journal Press
S. LEVENSTAM, Manager
251 QUEEN WEST (HOBSON JOURNAL BUILDING) PHONE ADEL. 3967

מער ווי 35 יאהר עקספיריענס. גוט בעוואוסט צו אלע סארט טאר אידען
קעמינס אין סא מאכען די שעהנסטע מצבות
פון סאביעל און גראניט. "נאציאנאלע ארבייט" צו מענען פרייען. 120 סעראלי סט. טאראנטא.
וואוינען פון קאלעדז 714
140 עדילייד 5967